

Wilson (Lawrence A.), Vaudreuil:

- Alcools et spiritueux relativement aux revenus de l'Etat, 4393
- Budget, 3557
- Indemnité aux receveurs de poste à la campagne, 3174

Woodsworth (James S.), Winnipeg-Centre-Nord:

- Aciéries Dominion, 4463, 4483
- Budget, 3284
- Bureaux (Les) de placement et l'importation de mineurs, 3598
- Canada (Le), et la publicité étrangère de l'Empire, 1578
- (Canadian Dexter P. Cooper Company, 3889
- Charbonnages de la Nouvelle-Ecosse, 497
- Chemin de fer de la baie d'Hudson, crédits, 4250, 4290
- Code criminel, 4101
- Commission du service civil, 3141
- Conférence du désarmement à Genève, 3759
- Conférence internationale du travail, crédits, 4578
- Conseils industriels, crédits, 4519
- Constitutionnalité du mode de formation du cabinet, 5273
- Décision (Une) du Conseil privé, 2914
- Demande d'enquête de M. Graham, 1512
- Discours du trône, 561
- Discussion de la personnalité d'un membre, 3115
- Droit d'appel dans les causes criminelles, 1614
- Edifices publics, crédits, 4409
- Embauchage de mineurs étrangers, 3701
- Embranchement des chemins de fer Nationaux Young-Prince-Albert, 4392
- Emprunt fédéral, 4127
- Enquête du comité des douanes, 4951, 5014
- Etat (L'), la houille et l'électricité, 2583
- Etablissement agricole des soldats, 5200
- Exécution à Winnipeg, 807
- Expédition de troupes en Sibérie, 2003
- Fait personnel, 1903
- Fonds des cantines, 1684
- Goélette *Eastwood*, 1320
- Grève de Winnipeg, 1516,
- Houilleurs de la Nouvelle-Ecosse, 413, 421
- Immigrants inacceptables, 992
- Immigrants de la Grande-Bretagne, 718
- Loi des chemins de fer, 3855

Woodsworth (James J.)—*Fin*

- Loi de conciliation et du travail, crédits, 4512
- Loi de l'immigration, 4020, 4145
- Loi de l'impôt sur le revenu, 4347
- Loi des revenus de guerre, 4164
- Loyers, entretien, etc., Travaux publics, 4418
- Milice canadienne, 4456
- Mineurs gallois, 2760
- Motion de défiance, 26
- Officiers des districts militaires, 4788
- Pétition concernant l'élection de Rivière-de-la-Paix, 4613, 1616, 4622, 4637
- Pensions aux vieillards, 1963, 2560
- Pétition relative aux aveugles, 2386, 2437
- Politique fiscale du premier ministre, amendement, 5219
- Question de privilège, 5223
- Rapport sur l'enquête des douanes, 114
- Règlement, 1793
- Règlement, l'expression "achat", 811
 - un amendement et un sous-amendement, 4969
 - nom du Gouverneur dans une discussion, 5301
- Rétablissement de l'étalon d'or, 3887
- Retraite des fonctionnaires, 4121
- Salaire minimum d'après la loi, 1578
- Secours aux vétérans, 32
- Service de protection de la Chambre, 3787
- Statistique du trafic-marchandises, 2685
- Système national de banque, 2438
- Tarif douanier, loi des revenus de guerre, 3812
- Terrain accordé au Pacifique-Canadien, 5196
- Traité entre l'Allemagne et la Russie, 2813
- Traité internationaux, 4794
- Traitements, Chemins de fer et Canaux, 4070
- Travaux de la Chambre, 2387
- Tribunaux de jeunes délinquants, 3577

Young (A. MacGillivray), Saskatoon:

- Crédit agricole, 5205
- Discours du trône, 599
- Droits sur les automobiles, 2062
- Pensions aux vieillards, 2555
- Traité avec les Antilles, 4187

Young (Edward James), Weyburn:

- Droits des Provinces maritimes, 2333
- Enquête du comité des douanes, sous-amendement, 5111
- Etablissement agricole des soldats, 2102, 2297

Volume I: 1-1038

Volume II: 1039-2065

Volume III: 2067-3164

Volume IV: 3165-4258

Volume V: 4259-5346